



**ΕΠΙΣΗΜΗ ΕΦΗΜΕΡΙΔΑ
ΤΗΣ ΚΥΠΡΙΑΚΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ
ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ ΤΡΙΤΟ
ΜΕΡΟΣ Ι
ΚΑΝΟΝΙΣΤΙΚΕΣ ΔΙΟΙΚΗΤΙΚΕΣ ΠΡΑΞΕΙΣ**

Αριθμός 4361	Παρασκευή, 29 Μαΐου 2009	1135
--------------	--------------------------	------

Αριθμός 220

Οι περί Ιατρών (Ειδικά Προσόντα) (Τροποποιητικοί) Κανονισμοί του 2009, οι οποίοι εκδόθηκαν από το Υπουργικό Συμβούλιο, με βάση τα άρθρα 23 και 28 του περί Εγγραφής Ιατρών Νόμου, αφού κατατέθηκαν στη Βουλή των Αντιπροσώπων και εγκρίθηκαν από αυτή, δημοσιεύονται στην Επίσημη Εφημερίδα της Δημοκρατίας σύμφωνα με το εδάφιο (3) του άρθρου 3 του περί Καταθέσεως στη Βουλή των Αντιπροσώπων των Κανονισμών που Εκδίδονται με Εξουσιοδότηση Νόμου, Νόμου (Ν. 99 του 1989 όπως τροποποιήθηκε με το Ν. 227 του 1990).

Ο ΠΕΡΙ ΕΓΓΡΑΦΗΣ ΙΑΤΡΩΝ ΝΟΜΟΣ

Κανονισμοί που εκδίδονται με βάση τα άρθρα 23 και 28

Προοίμιο.	Για σκοπούς μερικής εναρμόνισης με τις πράξεις της Ευρωπαϊκής Κοινότητας με τίτλο:
Επίσημη Εφημερίδα της Ε.Ε.: L255, 30.09.2005, σ.22.	«Οδηγία 2005/36/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 7 ^{ης} Σεπτεμβρίου 2005, σχετικά με την αναγνώριση των επαγγελματικών προσόντων», και
Επίσημη Εφημερίδα της Ε.Ε.: L363, 20.01.2006, σ.141.	«Οδηγία 2006/100/ΕΚ του Συμβουλίου, της 20 ^{ης} Νοεμβρίου 2006, για την προσαρμογή ορισμένων οδηγιών στον τομέα της ελεύθερης κυκλοφορίας των προσώπων, λόγω της προσχώρησης της Βουλγαρίας και της Ρουμανίας»,

Κεφ. 250.	Το Υπουργικό Συμβούλιο ασκώντας τις εξουσίες που του χορηγούνται από τα άρθρα 23 και 28 του περί Εγγραφής Ιατρών Νόμου, εκδίδει έπειτα από σύσταση του Ιατρικού Συμβουλίου, τους ακόλουθους Κανονισμούς:
30 του 1959	
30 του 1961	
53 του 1961	
79 του 1968	
114 του 1968	
14 του 1974	
18 του 1979	
72 του 1991	
66(I) του 1995	
112(I) του 1996	
102(I) του 2004	
24(I) του 2009.	

Συνοπτικός τίτλος.	1. Οι παρόντες Κανονισμοί θα αναφέρονται ως οι περί Ιατρών (Ειδικά Προσόντα) (Τροποποιητικοί) Κανονισμοί του 2009 και θα διαβάζονται μαζί με τους περί Ιατρών (Ειδικά Προσόντα) Κανονισμούς του 2003 και 2004 (που στο εξής θα αναφέρονται ως «οι βασικοί κανονισμοί») και οι βασικοί κανονισμοί και οι παρόντες Κανονισμοί θα αναφέρονται μαζί ως οι περί Ιατρών (Ειδικά Προσόντα) Κανονισμοί του 2003 μέχρι 2009.
Επίσημη Εφημερίδα Παράρτημα Τρίτο(I): 02.05.2003 30.04.2004.	

Προσθήκη νέων κανονισμών 8Ε και 8ΣΤ.	2. Οι βασικοί κανονισμοί τροποποιούνται με την προσθήκη αμέσως μετά τον Κανονισμό 8Δ αυτών, των ακόλουθων νέων κανονισμών 8Ε και 8ΣΤ:
--------------------------------------	---

«Άσκηση επαγγελματικών δραστηριοτήτων ιατρού γενικής ιατρικής.	8Ε. Τηρουμένων των διατάξεων του Κανονισμού 8ΣΤ, για την άσκηση των δραστηριοτήτων ιατρού γενικής ιατρικής στο πλαίσιο του εθνικού συστήματος κοινωνικής ασφάλισης, απαιτείται η κατοχή τίτλου εκπαίδευσης που αναφέρεται στο Πέμπτο Παράρτημα.
Πέμπτο Παράρτημα.	

Ειδικά κεκτημένα δικαιώματα των ιατρών γενικής ιατρικής.	8ΣΤ.-(1) Αναγνωρίζεται ως κεκτημένο το δικαίωμα άσκησης των δραστηριοτήτων ιατρού γενικής ιατρικής στο πλαίσιο του εθνικού συστήματος κοινωνικής ασφάλισης, χωρίς τον
--	---

Πέμπτο
Παράρτημα.

τίτλο εκπαίδευσης του Πέμπτου Παραρτήματος, σε όλους τους ιατρούς οι οποίοι απολαύουν του εν λόγω δικαιώματος κατά την 1^η Μαΐου 2004, παρέχοντας πρόσβαση στις επαγγελματικές δραστηριότητες ιατρού βασικής εκπαίδευσης και οι οποίοι κατά την 1^η Μαΐου 2004 ήταν εγκατεστημένοι στη Δημοκρατία.

Πέμπτο
Παράρτημα.

(2) Το Ιατρικό Συμβούλιο χορηγεί κατόπιν σχετικής αίτησης, πιστοποιητικό που βεβαιώνει το δικαίωμα άσκησης των δραστηριοτήτων του ιατρού γενικής ιατρικής στο πλαίσιο του εθνικού συστήματος κοινωνικής ασφάλισης, χωρίς τον τίτλο εκπαίδευσης του Πέμπτου Παραρτήματος, στους ιατρούς που έχουν κεκτημένα δικαιώματα δυνάμει της πρώτης παραγράφου.

(3) Το Ιατρικό Συμβούλιο αναγνωρίζει τα πιστοποιητικά που αναφέρονται στην παράγραφο (2), τα οποία εκδίδονται από τις αρμόδιες αρχές άλλων κρατών μελών σε υπηκόους τους, παρέχοντάς τους στη Δημοκρατία, το δικαίωμα άσκησης των δραστηριοτήτων ιατρού γενικής ιατρικής στο πλαίσιο του εθνικού συστήματος κοινωνικής ασφάλισης.».

Τροποποίηση του
Πρώτου
Παραρτήματος
των βασικών
κανονισμών.

3. Το Πρώτο Παράρτημα των βασικών κανονισμών τροποποιείται ως ακολούθως:

(α) Με την προσθήκη της ακόλουθης καταχώρησης μεταξύ των καταχωρήσεων για το Βέλγιο και τη Γαλλία:

«Βουλγαρία	Свидетелство за призната спец-иалност	Университет
------------	---------------------------------------	-------------

»· και

(β) με την προσθήκη της ακόλουθης καταχώρησης μεταξύ των καταχωρήσεων για την Πορτογαλία και τη Σλοβακία:

«Ρουμανία	Certificat de medic specialist	Ministerul Sănătății Publici	».
-----------	--------------------------------	------------------------------	----

Τροποποίηση του 4. Το Δεύτερο Παράρτημα των βασικών κανονισμών
 Δεύτερου τροποποιείται με την προσθήκη των ακόλουθων καταχωρήσεων:
 Παραρτήματος των βασικών κανονισμών.

«Χώρα	Τίτλος	Φορέας που χορηγεί τον τίτλο
Αναισθησιολογία Ελάχιστη διάρκεια εκπαίδευσης: 3 έτη		
Βουλγαρία	Анестезиология и интензивно лечение	
Ρουμανία	Anestezie și terapie intensivă	

Χειρουργική Ελάχιστη διάρκεια εκπαίδευσης: 5 έτη		
Βουλγαρία	Χирургия	
Ρουμανία	Chirurgie generală	

Νευροχειρουργική Ελάχιστη διάρκεια εκπαίδευσης: 5 έτη		
Βουλγαρία	Неврохирургия	
Ρουμανία	Neurochirurgie	

Μαιευτική και Γυναικολογία Ελάχιστη διάρκεια εκπαίδευσης: 4 έτη		
Βουλγαρία	Акушерство и гинекология	
Ρουμανία	Obstetrică-ginecologie	

Παθολογία Ελάχιστη διάρκεια εκπαίδευσης: 5 έτη		
Βουλγαρία	Вътрешни болести	

Ρουμανία	Medicină internă	
----------	------------------	--

Οφθαλμολογία Ελάχιστη διάρκεια εκπαίδευσης: 3 έτη		
Βουλγαρία	Очни болести	
Ρουμανία	Oftalmologie	

Ωτορινολαρυγγολογία Ελάχιστη διάρκεια εκπαίδευσης: 3 έτη		
Βουλγαρία	Ушно-носно-гърлени болести	
Ρουμανία	Otorinolaringologie	

Παιδιατρική Ελάχιστη διάρκεια εκπαίδευσης: 4 έτη		
Βουλγαρία	Детски болести	
Ρουμανία	Pediatric	

Πνευμονολογία - Φυματιολογία Ελάχιστη διάρκεια εκπαίδευσης: 4 έτη		
Βουλγαρία	Πνευμολογία и φтизиатрия	
Ρουμανία	Pneumologie	

Ουρολογία Ελάχιστη διάρκεια εκπαίδευσης: 5 έτη		
Βουλγαρία	Урология	
Ρουμανία	Urologie	

Ορθοπαιδική Ελάχιστη διάρκεια εκπαίδευσης: 5 έτη		
Βουλγαρία	Ортопедия и травматология	
Ρουμανία	Ortopedie și traumatologie	

Παθολογική ανατομική Ελάχιστη διάρκεια εκπαίδευσης: 4 έτη		
Βουλγαρία	Обща и клинична патология	

Ρουμανία	Anatomie patologică	
----------	---------------------	--

Νευρολογία Ελάχιστη διάρκεια εκπαίδευσης: 4 έτη		
Βουλγαρία	Нервни болести	
Ρουμανία	Neurologie	

Ψυχιατρική Ελάχιστη διάρκεια εκπαίδευσης: 4 έτη		
Βουλγαρία	Психиатрия	
Ρουμανία	Psihiatrie	

Ακτινοδιαγνωστική Ελάχιστη διάρκεια εκπαίδευσης: 4 έτη		
Βουλγαρία	Образна диагностика	
Ρουμανία	Radiologie-imagistică medicală	

Ακτινοθεραπευτική Ελάχιστη διάρκεια εκπαίδευσης: 4 έτη		
Βουλγαρία	Лъчелечение	
Ρουμανία	Radioterapie	

Κλινική βιολογία Ελάχιστη διάρκεια εκπαίδευσης: 4 έτη		
Βουλγαρία	Клинична лаборатория	
Ρουμανία	Medicină de laborator	

Βιολογική αιματολογία Ελάχιστη διάρκεια εκπαίδευσης: 4 έτη		
Βουλγαρία	Клинична хематология	
Ρουμανία		

Μικροβιολογία - Βακτηριολογία Ελάχιστη διάρκεια εκπαίδευσης: 4 έτη		
Βουλγαρία	Микробиология	
Ρουμανία		

Βιοχημεία Ελάχιστη διάρκεια εκπαίδευσης: 4 έτη		
Βουλγαρία	Биохимия	
Ρουμανία		

Ανοσολογία Ελάχιστη διάρκεια εκπαίδευσης: 4 έτη		
Βουλγαρία	Клинична имунология	
Ρουμανία		

Πλαστική Χειρουργική Ελάχιστη διάρκεια εκπαίδευσης: 5 έτη		
Βουλγαρία	Пластично- възстановителна хирургия	
Ρουμανία	Chirurgie plastică — microchirurgie reconstructivă	

Χειρουργική Θώρακος Ελάχιστη διάρκεια εκπαίδευσης: 5 έτη		
Βουλγαρία	Гръдна хирургия Кардиохирургия	
Ρουμανία	Chirurgie toracică	

Χειρουργική παιδών Ελάχιστη διάρκεια εκπαίδευσης: 5 έτη		
Βουλγαρία	Детска хирургия	
Ρουμανία	Chirurgie pediatrică	

Αγγειοχειρουργική Ελάχιστη διάρκεια εκπαίδευσης: 5 έτη		
Βουλγαρία	Съдова хирургия	
Ρουμανία	Chirurgie vasculară	

Καρδιολογία Ελάχιστη διάρκεια εκπαίδευσης: 4 έτη		
Βουλγαρία	Καρδιολογία	
Ρουμανία	Cardiologie	

Γαστρεντερολογία Ελάχιστη διάρκεια εκπαίδευσης: 4 έτη		
Βουλγαρία	Γαστροεντερολογία	
Ρουμανία	Gastroenterologie	

Ρευματολογία Ελάχιστη διάρκεια εκπαίδευσης: 4 έτη		
Βουλγαρία	Ревматология	
Ρουμανία	Reumatologie	

Αιματολογία Ελάχιστη διάρκεια εκπαίδευσης: 3 έτη		
Βουλγαρία	Трансфузионна хематология	
Ρουμανία	Hematologie	

Ενδοκρινολογία Ελάχιστη διάρκεια εκπαίδευσης: 3 έτη		
Βουλγαρία	Ενδοκρινολογία и болести на обмяната	
Ρουμανία	Endocrinologie	

Φυσιοθεραπεία Ελάχιστη διάρκεια εκπαίδευσης: 3 έτη		
Βουλγαρία	Физикална и рехабилитационна медицина	
Ρουμανία	Recuperare, medicină fizică și balneologie	

Στοματολογία Ελάχιστη διάρκεια εκπαίδευσης: 3 έτη		
Βουλγαρία		
Ρουμανία		

Νευρολογία - Ψυχιατρική Ελάχιστη διάρκεια εκπαίδευσης: 5 έτη		
Βουλγαρία		
Ρουμανία		

Δερματολογία-Αφροδισιολογία Ελάχιστη διάρκεια εκπαίδευσης: 3 έτη		
Βουλγαρία	Κожни и венерически болести	
Ρουμανία	Dermatovenerologie	

Δερματολογία Ελάχιστη διάρκεια εκπαίδευσης: 4 έτη		
Βουλγαρία		
Ρουμανία		

Αφροδισιολογία Ελάχιστη διάρκεια εκπαίδευσης: 4 έτη		
Βουλγαρία		
Ρουμανία		

Ακτινολογία Ελάχιστη διάρκεια εκπαίδευσης: 4 έτη		
Βουλγαρία	Радиобиология	
Ρουμανία		

Τροπική ιατρική Ελάχιστη διάρκεια εκπαίδευσης: 4 έτη		
Βουλγαρία		
Ρουμανία		

Παιδοψυχιατρική Ελάχιστη διάρκεια εκπαίδευσης: 4 έτη		
Βουλγαρία	Детска психиатрия	
Ρουμανία	Psichiatrie pediatrică	

Γηριατρική Ελάχιστη διάρκεια εκπαίδευσης: 4 έτη		
Βουλγαρία	Γериатрична медицина	

Ρουμανία	Geriatric și gerontologie	

Νεφρολογία Ελάχιστη διάρκεια εκπαίδευσης: 4 έτη		
Βουλγαρία	Нефрология	
Ρουμανία	Nefrologie	

Λοιμώδεις νόσοι Ελάχιστη διάρκεια εκπαίδευσης: 4 έτη		
Βουλγαρία	Инфекциозни болести	
Ρουμανία	Boli infecțioase	

Κοινωνική ιατρική Ελάχιστη διάρκεια εκπαίδευσης: 4 έτη		
Βουλγαρία	Социална медицина и здравен мениджмънт Комунална хигиена	
Ρουμανία	Sănătate publică și management	

Φαρμακολογία Ελάχιστη διάρκεια εκπαίδευσης: 4 έτη		
Βουλγαρία	Клинична фармакология и терапия Фармакология	
Ρουμανία	Farmacologie clinică	

Ιατρική της εργασίας Ελάχιστη διάρκεια εκπαίδευσης: 4 έτη		
Βουλγαρία	Трудова медицина	
Ρουμανία	Medicina muncii	

Αλλεργιολογία Ελάχιστη διάρκεια εκπαίδευσης: 3 έτη		
Βουλγαρία	Клинична алергология	
Ρουμανία	Alergologie și imunologie clinică	

Γαστρεντερολογική χειρουργική Ελάχιστη διάρκεια εκπαίδευσης: 5 έτη		
Βουλγαρία	Висцeralна хирургия	
Ρουμανία		

Πυρηνική ιατρική Ελάχιστη διάρκεια εκπαίδευσης: 4 έτη		
Βουλγαρία	Яυκlearна медицина	
Ρουμανία	Medicină nucleară	

Έκτακτα περιστατικά Ελάχιστη διάρκεια εκπαίδευσης: 5 έτη		
Βουλγαρία	Спешна медицина	
Ρουμανία	Medicină de urgență	

Κλινική νευροφυσιολογία Ελάχιστη διάρκεια εκπαίδευσης: 4 έτη		
Βουλγαρία		
Ρουμανία		

Γναθοπροσωπική χειρουργική (βασική εκπαίδευση ιατρού) Ελάχιστη διάρκεια εκπαίδευσης: 5 έτη		
Βουλγαρία	Лицево-челюстна хирургия	
Ρουμανία		

Οδοντοχειρουργική, στοματικής και γναθοπροσωπικής χειρουργικής (βασική εκπαίδευση ιατρού και οδοντιάτρου) Ελάχιστη διάρκεια εκπαίδευσης: 4 έτη		
Βουλγαρία	Дентална, орална и лицево-челюстна хирургия	
Ρουμανία		».

Τροποποίηση του Τέταρτου Παραρτήματος των βασικών κανονισμών.

5. Το Τέταρτο Παράρτημα των βασικών κανονισμών τροποποιείται ως ακολούθως:

(α) Με την προσθήκη αμέσως μετά την πρώτη παράγραφο

του σημείου 1(γ) αυτού, της ακόλουθης νέας παραγράφου:

«Η ειδική εκπαίδευση γενικής ιατρικής, η οποία οδηγεί στην απόκτηση τίτλων εκπαίδευσης που χορηγούνται πριν την 1η Ιανουαρίου 2006, διαρκεί τουλάχιστον δύο έτη με πλήρη παρακολούθηση. Όσον αφορά τους τίτλους εκπαίδευσης που χορηγούνται μετά την ημερομηνία αυτή, η διάρκεια είναι τουλάχιστον τριετής με πλήρη παρακολούθηση.»

(β) με τη διαγραφή από τη δεύτερη παράγραφο του σημείου 1(γ) αυτού, της φράσης «Για τα κράτη μέλη στα οποία την 1^η Ιανουαρίου 2001 η διάρκεια της ειδικής εκπαίδευσης στη γενική ιατρική ήταν διετής,» (πρώτη και δεύτερη γραμμή)· και

(γ) με τη διαγραφή των σημείων (5) και (6) αυτού.

Τροποποίηση των βασικών κανονισμών με την προσθήκη νέου παραρτήματος.

7. Οι βασικοί κανονισμοί τροποποιούνται με την προσθήκη αμέσως μετά το Τέταρτο Παράρτημα αυτών, του ακόλουθου νέου παραρτήματος:

« ΠΕΜΠΤΟ ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

(Κανονισμοί 8Ε και 8ΣΤ)

Τίτλοι εκπαίδευσης ιατρού γενικής ιατρικής

Χώρα	Τίτλος εκπαίδευσης	Επαγγελματικός τίτλος	Ημερομηνία αναφοράς
Βέλγιο	Ministerieel erkenningsbesluit van huisarts/Arrêté ministériel	Huisarts/Médecin généraliste	31 Δεκεμβρίου 1994

	d'agrément de médecin généraliste		
Τσεχική Δημοκρατία	Diplom o specializaci «všeobecné lékařství»	Všeobecný lékař	1 Μαΐου 2004
Δανία	Tilladelse til at anvende betegnelsen alment praktiserende læge/Speciallæge i almen medicin	Almen praktiserende læge /Speciallæge i almen medicin	31 Δεκεμβρίου 1994
Γερμανία	Zeugnis über die spezifische Ausbildung in der Allgemeinmedizin	Facharzt/Fachärztin für Allgemeinmedizin	31 Δεκεμβρίου 1994
Εσθονία	Diplom peremeditsiini erialal	Perearst	1 Μαΐου 2004
Ελλάδα	Τίτλος ιατρικής ειδικότητας γενικής ιατρικής	Ιατρός με ειδικότητα γενικής ιατρικής	31 Δεκεμβρίου 1994
Ισπανία	Título de especialista en medicina familiar y comunitaria	Especialista en medicina familiar y comunitaria	31 Δεκεμβρίου 1994
Γαλλία	Diplôme d'Etat de docteur en médecine (avec document annexé attestant la formation spécifique en médecine générale)	Médecin qualifié en médecine générale	31 Δεκεμβρίου 1994
Ιρλανδία	Certificate of specific qualifications in general medical practice	General medical practitioner	31 Δεκεμβρίου 1994
Ιταλία	Attestato di formazione specifica in medicina generale	Medico di medicina generale	31 Δεκεμβρίου 1994
Κύπρος	Τίτλος Ειδικότητας Γενικής Ιατρικής	Ιατρός Γενικής Ιατρικής	1 Μαΐου 2004
Λεττονία	Ģimenes ārsta sertifikāts	Ģimenes (vispārējās prakses) ārsts	1η Μαΐου 2004

Λιθουανία	Šeimoms gydytojo rezidentūros pažymėjimas	Šeimoms medicinos gydytojas	1η Μαΐου 2004
Λουξεμβούργο	Diplôme de formation spécifique en médecine générale	Médecin généraliste	31 Δεκεμβρίου 1994
Ουγγαρία	Háziorvostan szakorvosa bizonyítvány	Háziorvostan szakorvosa	1η Μαΐου 2004
Μάλτα	Tabib tal-familja	Medicina tal-familja	1 Μαΐου 2004
Ολλανδία	Certificaat van inschrijving in het register van erkende huisartsen van de Koninklijke Nederlandsche Maatschappij tot bevordering der geneeskunst	Huisarts	31 Δεκεμβρίου 1994
Αυστρία	Arzt für Allgemeinmedizin	Arzt für Allgemeinmedizin	31 Δεκεμβρίου 1994
Πολωνία	Diplôme: Dyplom uzyskania tytułu specjalisty w dziedzinie medycyny rodzinnej	Specjalista w dziedzinie medycyny rodzinnej	1η Μαΐου 2004
Πορτογαλία	Diploma do internato complementar de clínica geral	Assistente de clínica geral	31 Δεκεμβρίου 1994
Σλοβενία	Potrdilo o opravljeni specializaciji iz družinske medicine	Specialist družinske medicine/Specialistka družinske medicine	1η Μαΐου 2004
Σλοβακία	Diplom o špecializácii v odbore «všeobecné lekárstvo»	Všeobecný lekár	1η Μαΐου 2004
Φινλανδία	Todistus lääkäriin perusterveydenhuollon lisäkoulutuksesta/Bevis om tilläggsutbildning av läkare i primärvård	Yleislääkäri/Allmänläkare	31 Δεκεμβρίου 1994

Σουηδία	Bevis om kompetens som allmänpraktiserande läkare (Europaläkare) utfärdat av Socialstyrelsen	Allmänpraktiserande läkare (Europaläkare)	31 Δεκεμβρίου 1994
Ηνωμένο Βασίλειο	Certificate of prescribed/equivalent experience	General medical practitioner	31 Δεκεμβρίου 1994
Ρουμανία	Certificat de medic specialist medicină de familie	Medic specialist medicină de familie	1 Ιανουαρίου 2007
Βουλγαρία	Свидетелство за призната специалност по Обща медицина	Лекар-специалист по Обща медицина	1 Ιανουαρίου 2007».

Τροποποίηση του 8. Ο Δεύτερος Πίνακας των βασικών κανονισμών τροποποιείται Δεύτερου Πίνακα με την προσθήκη στο τέλος αυτού, της πιο κάτω εξειδίκευσης: των βασικών κανονισμών.

«Λοιμωξιολογία. Δύο τουλάχιστον χρόνια μετά την απόκτηση ειδικότητας της Παιδιατρικής ή της Παθολογίας.».